



**Walid Serageldine:
Hoppla, Hopp und Stopp**

Atlantis Verlag 2023

Tschechisch / Čeština

(Cover)	Hoppla, Hopp und Stopp	Elá, hop !
(S. 2)	Hoppla, der Ball hüpft weg!	Ajaj, míček spadnul !
(S. 3)	Hopp, schnell hinterher!	Honem, běž za ním !
(Klappe S. 5)	Hoppla, wieder zurück.	Teď je tam a teď zas zpátky.
(S. 7)	Hopp, über den Sessel ...	Hoplá, odrazil se od křesla...
(S. 10)	... und vorsichtig die Treppe hinunter.	... a schod po schodu padá dolů.
(S. 12)	Hopplahopp durch den Garten ...	Hoplá, letí přes zahradu ...
(S. 13)	... und Stopp bei meinem Freund.	... a hop, je před mým hafanem.

Übersetzung: Diana Enevova

Koordination der Übersetzungen: Interbiblio in Zusammenarbeit mit Bibliomedia und SIKJM
www.buchstart.ch